

24 mai 2006  
Carnet de bord n° 2006/55

## Aux Membres de la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme

### Carnet de bord des réunions tenues à Budapest (Hongrie) les 17 et 18 mai 2006

La Commission des questions juridiques et des droits de l'homme, réunie à Budapest le 18 mai 2006 sous la présidence de M. Marty (Suisse, ADLE), en ce qui concerne:

- ***Poursuites engagées pour les crimes relevant de la compétence du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie*** (Rapporteur: M. Lloyd, Royaume-Uni, SOC): a tenu un échange de vues avec:
  - M. Slobodan Kovac, Ministre de la Justice de Bosnie-Herzégovine
  - Mme Ana Lovrin, Ministre de la Justice de Croatie
  - M. Branislav Bjelica, Vice-ministre de la Justice de Serbie
  - M. David Tolbert, Procureur adjoint du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie
  - Mme Mary Wykcoff, Chef de l'Unité "The Rule of Law" de la mission de l'OSCE en Croatie
  - Mme Sabine Bauer, Conseillère juridique de l'Unité des services juridiques du Bureau du Secrétaire Général de l'OSCE;
- ***Ratification de la Convention-cadre pour la protection des minorités nationales par les Etats membres du Conseil de l'Europe*** (Rapporteur: M. Cilevičs, Lettonie, SOC):
  - a approuvé et déclassifié le procès-verbal de l'audition tenue à Paris le 22 novembre 2005 sur la *Ratification de la Convention-cadre pour la protection des minorités nationales par les Etats membres du Conseil de l'Europe*
  - a examiné un projet de rapport et autorisé le rapporteur à mettre à jour l'exposé des motifs afin de tenir compte de l'échange de vues tenu lors de la réunion de la sous-commission sur les droits des minorités, le 17 mai, sur *les dispositions anti-discriminatoires dans la législation communautaire et les instruments du Conseil de l'Europe: quelle protection pour les minorités en Europe ?*
  - a examiné, amendé et adopté à l'unanimité un projet de recommandation en vue de le présenter à la partie de session de juin 2006;
- ***Les Etats-Unis et le droit international*** (Rapporteur: M. Lloyd, Royaume-Uni, SOC): a entendu un exposé du rapporteur et décidé de recourir à un expert pour l'assister dans la rédaction d'une étude sur cette question;
- ***Les droits des minorités nationales en Lettonie*** (Rapporteur: M. Severin, Roumanie, SOC): a examiné une note d'information;

- **Sous-commission sur les droits des minorités** (Président: M. Cilevičs, Lettonie, SOC): a entendu le compte rendu des réunions tenues à La Haye le 28 avril 2006 et à Budapest le 17 mai 2006 et pris note que le compte rendu de l'audition tenue à La Haye sur *L'utilisation des langues minoritaires dans les médias de radiodiffusion* avait été approuvé et déclassifié;
- **Les directives de l'OSCE sur l'utilisation de langues minoritaires dans les médias de radiodiffusion et les normes du Conseil de l'Europe: renforcer la coopération et les synergies** (Rapporteur: M. Cilevičs, Lettonie, SOC): a examiné une note introductive;
- **Désignation des représentants de la Commission:** a nommé les représentants suivants:
  - i. Comité directeur sur les médias et les nouveaux services de communication (CDMC) (Strasbourg, 30 mai – 2 juin 2006): M. Tkáč (Slovaquie, SOC)
  - ii. Table ronde "*Non-citizens and Minority Rights*" (Non-citoyens et droits des minorités) (Genève, 16 juin 2006): M. Cilevičs (Lettonie, SOC);
- **Participation des membres à des conférences, réunions, séminaires, etc.:** a examiné le rapport écrit présenté par M. Tkáč (Slovaquie, SOC) qui l'a représentée lors du 10<sup>ème</sup> anniversaire de la Charte sociale révisée (Strasbourg, 3 mai 2006);
- **Prochaines réunions:**

**Commission plénière:**

  - Paris, mercredi 7 juin 2006 à 9 h (Bureau du Conseil de l'Europe)
  - Strasbourg, pendant la 3<sup>e</sup> partie de session de l'Assemblée (26-30 juin 2006)
  - Paris, jeudi 7 septembre 2006 à 9 h (Bureau du Conseil de l'Europe)
  - Strasbourg, pendant la 4<sup>e</sup> partie de session de l'Assemblée (2-6 octobre 2006)

**Sous-commission sur l'élection des juges à la Cour européenne des Droits de l'Homme:**

  - Strasbourg, mardi 6 juin 2006 à 15 h 00.

\*\*\*\*\*

**La Sous-commission sur les droits des minorités** (de la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme), réunie à Budapest le 17 mai 2006 à 14 h 00, sous la présidence de M. Cilevičs (Lettonie, SOC), en ce qui concerne:

- **L'utilisation des langues minoritaires dans les médias de radiodiffusion:** a approuvé et déclassifié le procès-verbal de l'audition qui s'est tenue à La Haye (Pays-Bas) le 28 avril 2006;
- **Les dispositions anti-discriminatoires dans la législation communautaire et les instruments du Conseil de l'Europe: quelle protection pour les minorités en Europe ?:** a tenu un échange de vues avec la participation de:
  - . Mme Anastasia Crickley, Présidente de l'Observatoire de l'Union européenne sur des phénomènes racistes et xénophobes (EUMC), membre du Comité consultatif de la Convention-cadre pour la protection des minorités nationales
  - . M. Jenő Kaltenbach, membre de la Commission européenne contre le racisme et l'intolérance (ECRI)
  - . M. Alvaro Oliveira, Direction générale Emploi, Affaires sociales et Égalité des chances, Unité "Antidiscrimination", Commission européenne
  - . M. Gábor Halmai, membre du Réseau UE d'experts indépendants en matière de droits fondamentaux;

- **Situation des minorités nationales dans la province de Voïvodine et de la minorité nationale roumaine en Serbie** (Rapporteur: M. Herrmann, Allemagne, PPE/DC): a tenu un échange de vues avec la participation de:
  - . Mme Anastasia Crickley, membre du Comité consultatif de la Convention-cadre pour la protection des minorités nationales
  - M. Gobor Zoltan, Adjoint de l'Ombudsman de la Province autonome de Voïvodine
  - . Mme Orsolya Deli Vidacs, Experte principale associée sur la protection des droits des minorités nationales du bureau de l'Ombudsman de la Province autonome de Voïvodine
  - . M. Petar Ladjovic, Secrétaire du Conseil de la République Serbe pour les minorités nationales
  - . M. László Józsa, Président du Conseil national de la minorité nationale hongroise
  - . M. Josip Pekaović, Président du Conseil national de la minorité nationale croate
  - . Mme Ana Tomanova-Makanova, Présidente du Conseil national de la minorité nationale slovaque
  - . M. Stefano Valenti, Représentant spécial du Secrétaire Général en Serbie-Monténégro;
- **Prochaine réunion:** a laissé le soin à son Président de décider de la date et du lieu de la prochaine réunion.

Andrew Drzemczewski, Günter Schirmer, Valérie Clamer, Isild Heurtin

cc: Secrétaire Général et secrétariat de l'Assemblée  
 Secrétaires des Délégations Nationales de l'Assemblée  
 Secrétaires des Groupes Politiques de l'Assemblée  
 Directeurs généraux  
 Directeur du Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe  
 Secrétaire du Comité des Ministres  
 Directeur de la Communication et de la Recherche  
 Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe